

2021

Advent der Dörfer

FUSCHLSEEREGION



Advent in the villages of the Fuschlseeregion



adventderdoerfer.at

salzkammergut



Advent der Dörfer 2021 in der Fuschlseeregion

Advent in the villages of the Fuschlseeregion

Der Familienadvent mit individuellen Märkten, klein & fein. Dieses Jahr wird der Schwerpunkt erneut auf Familien gelegt.

Genießen Sie das stimmungsvolle Ambiente der bezaubernden, kleinen, feinen Adventmärkte von 3 Orten in der Fuschlseeregion (**Faistenau, Hof bei Salzburg, Koppl/Guggenthal**). Hier wird das überlieferte Brauchtum noch klassisch gefeiert. Der „Advent der Dörfer“ ist abwechslungsreich, unterhaltsam und stimmungsvoll zugleich. Hirtenspiele, Perchten- und Krampusläufe, Pferdeschlittenfahrten, Handwerksvorführungen, Stubenmusik und Lesungen, Feuerzangenbowle und Turmbläser bereichern den Veranstaltungskalender während der Adventszeit.

Family advent markets – small & fine. Once again the focus is on families.

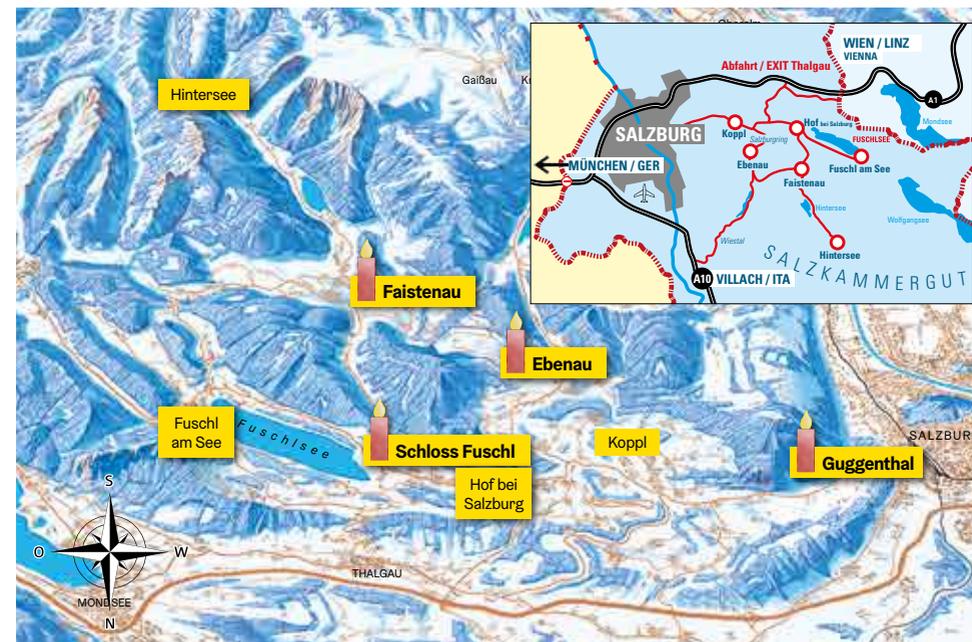
Enjoy the atmospheric ambience of the charming little advent markets in 3 villages in the Fuschlseeregion (Faistenau, Hof bei Salzburg, Koppl/Guggenthal). Witness local seasonal customs celebrated in a traditional way. The “Village Advent“ is varied, entertaining, and atmospheric, all at the same time. Shepherd plays, Perchten and Krampus shows, horse-drawn sleigh rides, craft demonstrations, music and readings, warm punch and trumpeters enrich the calendar of events during the festive season.

Kontakt

Fuschlseeregion Tourismus GmbH
 Dorfplatz 1 | 5330 Fuschl am See
 Tel. +43 (0)6226 8384 | incoming@fuschlseeregion.com
www.fuschlseeregion.com

Öffnungszeiten 2021

	1. Advent				2. Advent				3. Advent				4. Advent				
	25. - 28. Nov.				02. - 05. Dez.				08. - 12. Dez.				16. - 19. Dez.				
	Do	Fr	Sa	So	Do	Fr	Sa	So	Mi	Do	Fr	Sa	So	Do	Fr	Sa	So
Koppl/Guggenthal SA, SO & Feiertag 14:00-19:00 Uhr			🕯️	🕯️			🕯️	🕯️	🕯️							🕯️	🕯️
Hof bei Salzburg/ Schloss Fuschl SA & SO 11:00-19:00 Uhr			🕯️	🕯️			🕯️	🕯️								🕯️	🕯️
Faistenau Advent unter der Linde SA 14-21:00 Uhr SO 11-19:00 Uhr																🕯️	🕯️



IMPRESSUM
 Herausgeber: Fuschlseeregion Tourismus GmbH, Dorfplatz 1, 5330 Fuschl am See, Tel. +43 (0)6226 8384, incoming@fuschlseeregion.com, www.fuschlseeregion.com | Grafik: www.vordenker.at | Druck: online Druck GmbH, 2351 Wr. Neudorf | Fotos: Fuschlseeregion, Fuschlseeregion/Stadler, Fuschlseeregion/Erber, SalzburgerLand Tourismus, Schloss Fuschl. Alle Angaben trotz sorgfältigster Bearbeitung ohne Gewähr. Programmänderungen vorbehalten.



Guggenthal



Besinnlicher Advent beim Guggenthaler Kircherl

Experience Advent – the season of reflection.

Direkt vor den Toren der Stadt Salzburg gibt es seit über 30 Jahren den kleinen Adventmarkt rund um das „Guggenthaler Kircherl“.

Fernab vom Trubel der Vorweihnachtszeit laden kleine Feuerstellen, ein stimmungsvoller musikalischer Rahmen und liebevoll zubereitete regionale Speisen zum Verweilen ein.

Der Markt setzt ganz bewusst auf traditionelles Handwerk und Selbstgemachtes.

Örtliche Musikgruppen und Chöre bieten Altbekanntes, aber auch zeitgenössische Interpretationen von Advent und Weihnacht.

Kinderprogramm: Für leuchtende Kinderaugen sorgt u.a. der Besuch des Heiligen Nikolaus.

Just outside the city of Salzburg the little Advent Market next to the Guggenthal Church has been taking place for over 30 years.

Far away from the hustle and bustle of the Christmas season small open fires, festive music and regional culinary specialities offer everything you could ever wish for from an Advent Market.

Here you can find traditional arts and crafts and homemade gifts.

Local music groups and choirs will enchant you with well-known melodies as well as modern interpretations of Advent and Christmas music.

Programme for children: See your children's faces light up when they see St. Nicholas.



Veranstaltungen

Sa, 27. Nov. 16:00 Uhr	Bläsergruppe der Trachtenmusikkapelle Koppl
17:00 Uhr	Adventkranzsegnung im Guggenthaler Kircherl mit Pfarrer Tobias Giglmayr
So, 28. Nov. 17:00 Uhr	Sonnleitn Dreigesang (Vokal)
Sa, 04. Dez. 17:00 Uhr	Saxofonensemble des Musikum Salzburg Stadt , Leitung Robert Friedl
So, 05. Dez. 17:00 Uhr	Nikolaus mit Krampus
Mi, 08. Dez. 17:00 Uhr	Konzert mit dem Kirchenchor Koppl
Sa, 11. Dez. 17:00 Uhr	Kowi Canto (Vokal)
So, 12. Dez. 17:00 Uhr	Die Jagdhornbläser des 1. Salzburger Jägerchores
Sa, 18. Dez. 17:00 Uhr	Kinderchor der Volksschule Guggenthal
So, 19. Dez. 17:00 Uhr	Los Brassos Blechbläserensemble des Musikum Salzburg Stadt Klasse Horst Hofer

Kontakt

Tourismusverband Fuschlseeregion | Ortsbüro Koppl
Dorfplatz 1 | 5330 Fuschl am See
Tel.: +43 (0)6226 8384 51 | koppl@fuschlseeregion.com
www.adventmarkt-guggenthal.at



Schloss Fuschl



Adventmarkt im Schloss Fuschl

Christmas market at „Schloss Fuschl“

Erleben Sie endlich wieder den traditionellen Adventmarkt auf dem atemberaubenden Gelände des Schloss Fuschl! Entdecken Sie Hütte für Hütte Handarbeiten regionaler Aussteller mit ausgesuchten Produkten Österreichs. Genießen Sie im Hotel eine Tasse Glühwein oder Frucht punch den wundervollen Blick auf den winterlichen Fuschlsee und stärken Sie sich mit deftigen Schmankerln, feinem Fisch aus der Schloss Fischerei und Süßem aus der hauseigenen Backstube.

Wechselndes Musikprogramm jedes Wochenende, Zillenfahrten, Fotopoint und herrliche Stände im Rondell und der Diana Terrasse bringen Sie ganz schnell in weihnachtliche Stimmung.

Finally experience the traditional Christmas market on the breathtaking grounds of Schloss Fuschl again! Discover hut-by-hut handicrafts of regional exhibitors with selected Austrian products. At the hotel, appreciate the magnificent view of wintry Lake Fuschl with a cup of mulled wine or fruit punch and enjoy hearty delicacies, fine fish from the castle fishery and sweets from the bakery.

An alternating music program every weekend, boat rides, a photo point and wonderfully decorated huts on the castle grounds and Diana Terrace spread a christmas atmosphere for you and your family.

Unser **Tipp** für Sie:

Eröffnungszereemonie mit Elisabeth „Lizz“ Görgl, ehemalige Skirennläuferin und Sängerin.
Opening ceremony with Elisabeth „Lizz“ Görgl, former ski racer and singer.

Einmaliges **Kinderprogramm** an allen 4 Wochenenden in der Schloss Remise.
Unique children's program on all 4 weekends in the Schloss Remise.

Veranstaltungen

Sa, 27. Nov. 17:30 Uhr	Eröffnungszereemonie und Christbaum Beleuchtung mit Star Gast Lizz Görgl
15:00-18:00 Uhr	Fotoausstellung: weihnachtliche Bräuche in anderen Ländern
So, 28. Nov. 17:00-18:00 Uhr	Altgnigler Perchten
15:00-18:00 Uhr	„Kinder-Krampus-Streichelzoo“ mit dem Alt Gnigler Krampus Perchten Pass
Sa, 04. Dez. 17:00-18:00 Uhr	Saxbladl
15:00-18:00 Uhr	Nikolaus und Weihnachtsengel zu Besuch im Schloss Fuschl
So, 05. Dez. 17:00-18:00 Uhr	Musikum Hof
15:00-18:00 Uhr	Nikolaus und Weihnachtsengel zu Besuch im Schloss Fuschl
Sa, 11. Dez. 17:00-18:00 Uhr	Fuschler Weihnachtsbläser
So, 12. Dez. 17:00-18:00 Uhr	Saxbladl
Sa, 18. Dez. 17:00-18:00 Uhr	Trachtenmusikkapelle Hof
15:00-18:00 Uhr	Märchen und Geschichten mit dem Lese Opa
So, 19. Dez. 17:00-18:00 Uhr	Trachtenmusikkapelle Hof
15:00-18:00 Uhr	Märchen und Geschichten mit dem Lese Opa

17:00-18:00 Uhr ... Musikprogramm; 15:00-18:00 Uhr ... Kinderprogramm



Kontakt

Schloss Fuschl, A Luxury Collection Resort & Spa
 Schloss Strasse 19 | 5322 Hof bei Salzburg
 Tel.: +43 (0)6229 22530 | info@schlossfuschl.com
 www.schlossfuschlsalzburg.com



Faistenau



Veranstaltungen

So, 21. Nov. 10:00 Uhr	Festmesse zur Heiligen Cäcilia mit der Trachtenmusikkapelle Faistenau in der Pfarrkirche
So, 28. Nov. / 05./12./ 19. Dez. 07:00 Uhr	Advent musikalisch umrahmt in der Pfarrkirche
Sa, 11./ So, 12. Dez. ganztägig	Weihnachtsausstellung und Buchausstellung
15:00-17:00 Uhr	Kostenlose Pferdeschlittenfahrten
Sa, 11. Dez. 17:00 Uhr	Hirtenspiel und Chor der Volksschule in der Pfarrkirche
Mi, 29. Dez. 17:00 Uhr	Faistenauer Winterabend am Dorfplatz mit Musik, warmen Getränken, Schmankerl
Fr, 31. Dez. 15:30 Uhr	Sternschießen der Prangerschützen am Dorfplatz , Kühberg & Steinbräu, abends Feiern in den Gasthöfen: Schmaus, Tanz, ...

Advent unter der Linde

Advent under the linden tree

Lassen Sie sich beim „Advent unter der Linde“ von der stimmungsvollen Atmosphäre unter der 1000-jährigen Linde verzaubern.

Lämmchen in der lebenden Krippe, Kupferkessel, Feuerstellen, Fackeln und Lichter erhellen den Dorfplatz und sorgen für eine romantische Stimmung.

Neben einer Buchausstellung und Handwerksvorführungen präsentieren KünstlerInnen ihre Werke. Der Schmied formt persönliche Glückshufeisen und ein Christbaum für den Heiligen Abend kann gleich ausgesucht werden.

Heuer wieder dabei ist die Holz-Adventwerkstatt,

hier kann man dem Drechsler bei seiner Arbeit zusehen oder vom Tischlermeister originelle Weihnachtsgeschenke anfertigen lassen.

Just let yourself be captivated by the charming setting under the 1000 year old linden tree.

Lambs in the manger, a copper cauldron, brazier fires, flares and lanterns illuminate the village square and cater for a romantic atmosphere.

In addition to the book exhibition and handcraft demonstrations, artists present their creations. The blacksmith will personally forge your lucky horse shoe and at the same time a Christmas tree can be chosen for Christmas Eve.

Again this year, one can witness as the wood turner and the cabinet maker create original Christmas presents in the carpenter's advent workshop.



Kontakt

Gemeinde Faistenau
Am Lindenplatz 1 | 5324 Faistenau
Tel. +43 (0)6228 2212
gemeinde@faistenau.at | www.faistenau.at



Hintersee

Auf den Spuren des ewigen Liedes

On the trail of the eternal carol

Auf 170 Sprachen singt man das Lied „Stille Nacht, heilige Nacht“ auf der ganzen Welt – und das seit beinahe 200 Jahren. Aber dass das wohl bekannteste Weihnachtslied aus dem Salzburger-Land stammt ist für viele eine Überraschung! Der Pfarrer Joseph Mohr schrieb den Text und Franz Xaver Gruber komponierte die bekannte Melodie.

In den Jahren 1827 bis 1837 war Joseph Mohr Vikar in der kleinen Gemeinde Hintersee in der Fuschlseeregion und durfte seine erste Pfarre selbstständig führen. Zusätzlich zur Dorfkirche und dem Joseph-Mohr-Haus wurde der Joseph-Mohr-Gedenkweg „Frieden-Stille-Kraft“ mit 6 Stationen errichtet. Die Stationen erzählen die Geschichte vom Leben und Wirken von Joseph Mohr und dem Ort Hintersee. Die Kapelle, die Joseph-Mohr-Statue, das Baumxylophon, das klingende Taufbecken, die gigantische Steingitarre sowie die Joseph-Mohrbüste neben dem Dorfbrunnen laden zum Verweilen ein.

For almost 200 years now “Silent Night, Holy Night” has been sung in the whole world in 170 languages. That this well-known Christmas carol originated in the Province of Salzburg is for many a surprise. The vicar Joseph Mohr wrote the text and Franz Xaver Gruber composed the familiar melody.

Between the years 1827 to 1837 Joseph Mohr was vicar in the small community of Hintersee in the Fuschlseeregion and was allowed to run his parish independently. In addition to the village church and the Joseph Mohr house, there is now a Joseph Mohr memorial path with 6 stations on the theme of “Peace, Tranquility and Energy”. These explain the history of the life and impact of Joseph Mohr on the village of Hintersee.

Veranstaltung

Fr, 03. Dez. Fr, 17. Dez.	Besinnliche Laternenwanderung zur Joseph Mohr Kapelle , Treffpunkt 18:00 Uhr beim Puppenstubenmuseum
Sa, 27. Nov. 16:00 Uhr	Adventmarkt der Bäuerinnen Hintersee
19:00 Uhr	Cäcilienkonzert

Kontakt

Fuschlseeregion Tourismus GmbH
Dorfplatz 1 | 5330 Fuschl am See
Tel. +43 (0)6226 8384 | incoming@fuschlseeregion.com
www.fuschlseeregion.com



Hof bei Salzburg

Advent in Hof bei Salzburg

Advent in Hof near Salzburg

Der Advent wird in Hof bei Salzburg auf unterschiedlichste Weise zelebriert und gelebt. In Hof gibt es viele Möglichkeiten, um sich auf den Advent einzustimmen, sei es bei einem Advent-singen oder bei einer entspannten Shopping Tour auf einem der Adventmärkte oder im früheren Krämerhäuschen bei Punsch & Schmankerl. Einige ziehen es vor, einen Abend mit den dunklen Gesellen, den „Perchten“ zu verbringen. Für wieder andere bedeutet die Vorweihnachtszeit, in der alten Stube des 500 Jahre alten Rauchhaus Mühlgrub besinnlich bei Kerzenlicht zusammenzusitzen und den adventlichen Liedern und Gedichten zu lauschen.

Advent is celebrated and lived in Hof near Salzburg in many different ways. In Hof there are many possibilities to get into Christmas mood, either you visit an advent singing or have a relaxed shopping tour on one of the Christmas markets or in the former chandler house at punch and specialties. There are some who prefer to spend an evening with the „Perchten“ (evil creatures-counterpart of good-St. Nicolaus). For others, the pre-Christmas time means sitting contemplatively by candlelight in the old room of the 500-year-old smokehouse “Mühlgrub” and listening to the Advent songs and poems.



Veranstaltungen

18. Nov.-22. Dez. Do/Fr 11:18:00 Uhr Sa 10-18:00 Uhr	Mi, 08. Dez. 11:00-18:00 Uhr 22.-23. Dez. 11:00-18:00 Uhr Fr, 24. Dez. 10:00-13:00 Uhr	Gut Egitl- Adventzauber direkt neben der Kirche
13. Nov.-18. Dez. Sa 08-12:00 Uhr	Adventsbasar vor den Räumlichkeiten von Hofer helfen Hofern	
Di, 07. Dez. 19:30 Uhr	Fuschlseer Adventsingen im K.U.L.T. in Hof bei Salzburg	
Fr, 10./ Sa, 11. Dez. 19:00 Uhr	Advent im Rauchhaus „Mühlgrub“ Ticket nur mit Voranmeldung im Tourismusverband Fuschlseeregion. Eintritt: € 10/Pers. Einlass: ab 18:00 Uhr	
So, 02. Dez. 19:00 Uhr	„Heit is a'bsondere Nächt“ Hofer Adventsingen in der Pfarrkirche St. Sebastian in Hof bei Salzburg	
So, 05./12./ 19. Dez. ca. 09:50 Uhr	Musikalischer Adventgruß 2., 3. & 4. Adventssonntag - nach der hl. Messe bei der Pfarrkirche Hof - spielt das Jugendblasorchester	

Kontakt

Tourismusverband Fuschlseeregion
Ortsbüro Hof bei Salzburg
Dorfplatz 1 | 5330 Fuschl am See
Tel. +43 (0)6226 8384 21 | hof@fuschlseeregion.com
www.fuschlseeregion.com



Adventstimmung im Salzkammergut

Kleine feine Adventmärkte in der Fuschlseeregion

Die Stillste Zeit des Jahres wird nicht nur besungen, sondern auch zelebriert. Hier gibt es noch Muße während des Wartens auf das ersehnte Christkind.

Auch in diesem Jahr laden wir euch dazu ein, die kleinen stimmungsvollen Adventmärkte in der Fuschlseeregion zu entdecken. In den sechs Orten wird das überlieferte Brauchtum der Vorweihnachtszeit noch klassisch gefeiert: Mit Musik und Gesang, Perchtenläufen, Pferdekutschenfahrten und hausgemachten Spezialitäten. Genussvolle Adventzeit - authentisch und echt.

Kontakt & Buchung

Fuschlsee Tourismus GmbH
Dorfplatz 1 | 5330 Fuschl am See
Tel. +43 (0)6226 8384 | incoming@fuschlseeregion.com
www.fuschlseeregion.com

ab **€ 120,-**
pro Person
im DZ

Advent-Package

LEISTUNGEN:

- 2 Übernachtungen inkl. Frühstück
- 1x Wolfgangsee Schifffahrt
- 1x Advent Present

REISEABLAUF:

- Anreise in der Fuschlseeregion
- Besuch der Adventmärkte der Region
- Möglichkeit zum Besuch der Adventmärkte am Wolfgangsee und in Salzburg

ANREISE: Freitag bis Sonntag an den vier Adventwochenenden je nach Verfügbarkeit.

adventderdoerfer.at



FUSCHLSEEREGION
salzkammergut

SALZBURGER
LAND